

# EL ECO DE SANTIAGO

SUSCRIPCIÓN

En Santiago, dos pesetas al mes.—Provincias, 6.º trimestre.—Extranjero, 30 pesetas semestre.—Ejemplar corriente, 10 céntimos, ídem trasado 0.20 ídem.

DIARIO DE LA TARDE

Redacción, Administración e Imprenta, Rua Nueva, 13. Teléfono núm. 2.

PUBLICIDAD

Línea en 3.ª pág. 0.25. Sección local 0.50; comunicados y reclamos a precios convencionales. Por ley de 1896 cada anuncio pagará 10 céntimo por impuesto del timbre.

Año XXX

Lunes 29 de Noviembre de 1926

Núm. 13.669

## AÑORANDO LA PASADA JUVENTUD

# El homenaje que ayer se rindió a Lugin

Día de felices añoranzas fué el de ayer para los que en esta casa llevamos viviendo, año tras año, los acontecimientos locales, y aquí los vamos registrando tal y como ocurren.

Añoranzas felices porque ayer hemos vuelto a vivir, con el pensamiento, los lejanos días de la juventud cuando los Roquer, los Samoeiro, los Nietiño, los Barcala y los demás personajes de la novela de Pérez Lugin, seres de carne y hueso a quienes hemos tratado o con quienes hemos convivido, andaban por estas Ruas de encanto y realizaban sus hazañas estudiantiles, llenas de buen gusto, cuando no de idealidad y poesía.

Añoranzas de un vivir pasado que no ha de volver, en el que hemos evocado la figura hidalga de D. Jacobo Gil, el catedrático ilustre de gran nombradía en el Foro, donde sus opiniones y dictámenes se tenían en cuenta, la del Padre Casal y de D. José Fernández Sánchez, verdaderos santos a quienes disgustaba profundamente tener que suspender a un alumno; las de D. Ramiro Rueda, D. Cleto Troncoso y D. Salvador Parga, modelos de hombres rectos y justificados, la de D. Vicente López Vigo, el cura, como se le nombraba para saber a quien se refería aún sin decir su nombre, tan profundo conocedor del Derecho Canónico, la de D. Luis Zamora y la de D. Ángel Pintos, más compañeros que profesores de los estudiantes de entonces, a quienes permitían opinar...

Vistos a distancia los días ¡qué felices equívocos! cuando se han ido viviendo ¡qué llenos de zozobra!

Pues esa felicidad de la distancia de los días, con las figuras alejadas, hemos vuelto a vivirlas ayer, como volvíramos a vivirlas otro día, gracias a Lugin, gracias al «Buen Gusto» como nombrábamos al genial Alejandro sus compañeros de los años mozos y sus discípulos.

Dos veces nos hizo vivir los días felices de la juventud el gran Alejandro: fué uno cuando escribió su novela «La casa de la Troya», fué otro ayer cuando hemos asistido al acto de inaugurar la lápida que conmemora su nombre y recuerda la casa en que se han desarrollado las principales escenas de la estudiantina de entonces.

¡Cuántos se han muerto, de los actores de la Troya! El mismo Lugin, que parecía un roble, de fuerte y corpulento, tampoco ha llegado a presenciar esta glorificación suya, esta exaltación de su obra, que es la exaltación de esta tierra.

Gratitud para los que han cooperado a que este acto de justicia se realizase, que los pueblos agradecidos son mercederos de alabanza y los bendice Dios.

Y, al hacer alto en este a manera de prefacio de la reseña de los actos de ayer, queda bien explícitamente significada la satisfacción de EL ECO DE SANTIAGO por cuanto se dijo y se hizo en honor de Lugin, el que con más entusiasmos y fortuna divulgó las bellezas de esta tierra agradecida.

### LA LLEGADA DE «EL ECO»

A las diez y media de la mañana, o poco más, llegaron a Santiago, conducidos en dos grandes omnibus los orfeonistas de «El Eco» que habían de tomar parte en el homenaje a Lugin.

Les esperaban, en la Puerta del Camino, la banda de música municipal y los individuos del coro gallego «Cantigas e Agarimos» que les acompañaron ya luego a todas partes.

Los orfeonistas fueron a la iglesia de Santo Domingo depositando flores en el panteón de Rosalía Castro y de Alfredo Brañas a la vez que rezaban un responso.

Desde Santo Domingo se dirigieron al Ayuntamiento en donde fueron recibidos por el alcalde accidental D. Román López y López que les dió la bienvenida en nombre de la ciudad.

### ORGANIZANDO LA PROCESION CIVICA.

Desde las once y media comenzaron a congregarse en la Universidad los estudiantes y los niños de las escuelas públicas que habían de figurar en la procesión cívica.

Concurrieron también las representaciones locales y entidades de fuera de Santiago que vinieron para asistir al homenaje a Lugin.

Recordamos, de la ciudad, al Ayuntamiento en corporación, a los catedráticos de la Universidad presididos por el Rector, al Sr. Arzobispo, a una comisión del Cabildo, al comandante Militar, presidente de la Cámara de Comercio con una comisión de dicha entidad, presidente de la Sociedad Económica de Amigos del País, Directores del Instituto, Escuela de Artes y Escuela Normal con varios profesores, profesores de la Universidad Pontificia y, en masa, los estudiantes de todos los centros y los niños de las escuelas con sus banderas.

De fuera de la ciudad hemos visto al Delegado Regio de Bellas Artes Sr. Seijo Rubio, al presidente de la Real Academia Gallega señor Rodríguez González, a los directores de periódicos de La Coruña «La Voz de Galicia», «El Orzán», «El Noroeste» y «El Ideal Gallego»; a la Directiva de la Asociación de la Prensa de la Coruña presidida por D. José García, a la redacción, en pleno, de «La Voz de Galicia» y a muchas significadas personas que sin llevar representaciones de entidades oficiales tienen la elevada que le dan su nombradía y valimiento.

Eran recibidos todos por el señor Rector y por la comisión de «troyanos» que formaban el alcalde de la Coruña señor Casás y nuestro querido Director don Celestino Sánchez Rivera.

### EL BUSTO DEL SEÑOR LAGO

Mientras se fueron congregando las representaciones de la Universidad el Rector señor Blanco Rivero tuvo una interesante conferencia con el señor Arzobispo acerca de la inauguración de la Biblioteca del Dr. Lago (González, Arzobispo que fué de Santiago).

Se trata de dar al acto el mayor realce posible y el señor de Diego y García de Alcolea tuvo la amabilidad de exponer alguno de sus proyectos relativos a este acto.

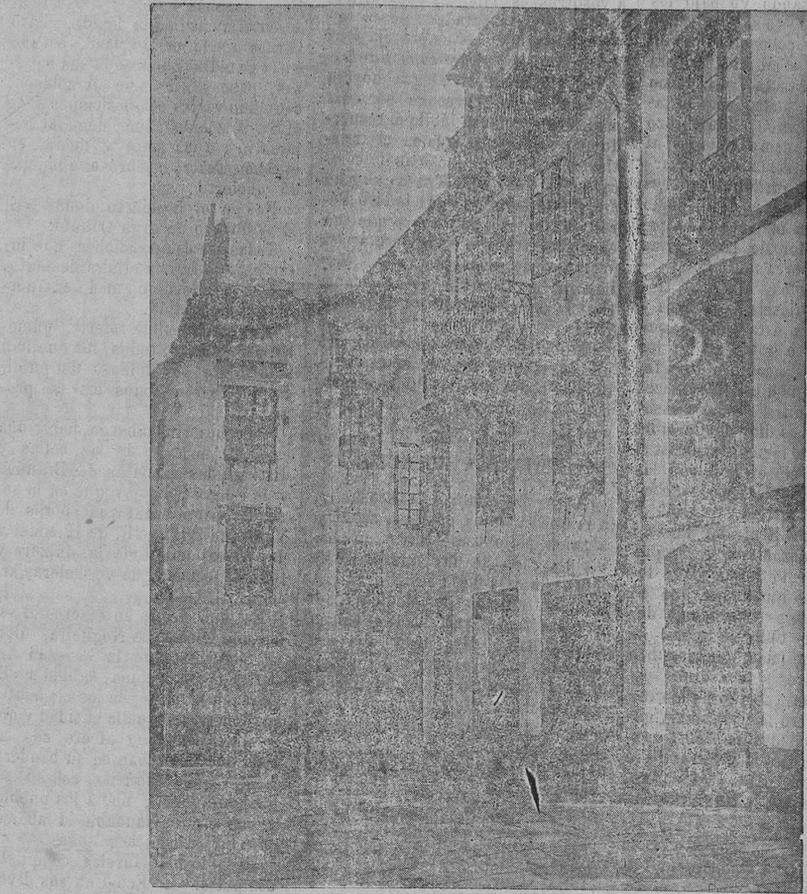
Proyecta que se congreguen en Santiago, para la fecha en que se inaugure la Biblioteca Lago, los Obispos sufragáneos de Santiago y alguno más de fuera de la ciudad con el Nuncio de Su Santidad al frente.

Que en la Catedral se celebre un solemnisimo acto fúnebre en sufragio del alma de aquél esclarecido



Don Alejandro Pérez Lugin, a quien se indicó ayer el debido homenaje en Santiago

Prelado; que en la Universidad tenga lugar un acto académico en su elogio y que la Academia Gallega, de la cual era el finado Prelado miembro distinguidísimo, celebre una velada necrológica o algo así. Estos deseos del señor de Diego y García de Alcolea le fueron expuestos ayer mismo por éste al presidente de la Academia señor



La casa de la calle de la Troya, donde se colocó la lápida que recuerda al autor de la célebre Novela y el lugar donde se desarrollaron las principales escenas de la Obra.

Rodríguez y González al serle presentado.

El presidente de la Academia acogió muy entusiastamente los deseos del señor Arzobispo con propósito de exponerlos a la corporación y en la seguridad de que los traducirá en hechos.

El busto del finado Arzobispo Sr. Lago González se exhibía en uno de los locales inmediatos al Paraninfo.

Es obra de Capuz, y tiene un gran parecido.

El referido busto, como se sabe, habrá de presidir la sala destinada a la Biblioteca Lago, al lado de la Biblioteca América.

### LA PROCESION EN MARCHA

Poco después de las doce se puso en marcha la procesión cívica hacia la calle de la Troya.

Se invitó el orden de la procesion por lo mismo que la mañana había dado un cambio y lluvia frecuentemente siendo necesario aligerar el recorrido.

Así, pues, rompió marcha la banda de música municipal, seguía la corporación municipal con maderos y pendón y luego la presidencia formada por los Sres. Arzobispo, Comandante Militar, alcalde de la Coruña, Rector de la Universidad y alcalde de Santiago. Seguían a esta presidencia las representaciones oficiales ya señaladas antes y un grupo de «troyanos» que vinieron para formar en este acto con los que aquí residen, compañeros de carrera de Lugin y que son:

- D. Manuel Gomez González.
  - D. Miguel González Amor.
  - D. Luis Madriñan Mejía.
  - D. Luis Boullosa Mariño.
  - D. Marcelino Paz López.
  - D. Pedro Isaac Rovira Carreró.
  - D. Manuel Vázquez Castro.
  - D. Celestino Sánchez Rivera.
  - D. Andrés Domínguez Guitián.
- Figuraron además otros «troyanos» es decir estudiantes de aquella época pero no condiscípulos de Lugin los cuales vinieron de diversos lugares de España para tomar parte en este acto que es, a la vez, homenaje a Lugin y rendimiento de un tributo a la juventud pasada.

Seguían a los «troyanos» y comisiones el orfeón «El Eco» con sus

banderas y el coro «Cantigas e Agarimos» con la suya y luego los estudiantes, los niños, la multitud pues puede asegurarse sin temor a error, que el pueblo entero tomó parte en el acto de ayer.

### DESCUBRIMIENTO DE LA LAPIDA

Cuando la comitiva llegó a la calle de la Troya se detuvo para proceder al descubrimiento de la lápida colocada en la casa núm. 5.

Tiraron de los cordones los señores Arzobispo, Rector, Alcalde y Casás. Al quedar al descubierto la lápida, sonó un aplauso estruendoso y la banda acompañó a los coros que entonaron el Himno Gallego.

### DISCURSO DEL SR. CASAS

Luego hizo uso de la palabra el Sr. Casás.

Comenzó diciendo que hablaba en nombre y representación de un grupo de troyanos y admiradores de Pérez Lugin que han querido perpetuar, en la casa donde se han desarrollado las principales escenas de «La casa de la Troya», el nombre de aquel gran escritor tan amorado de esta tierra gallegana.

Dijo que él y sus compañeros anhelaban que llegase este día en que el nombre de Lugin sería glorificado, porque consideraban que era una deuda que tenían con aquel gran corazón que supo, como nadie, llevar al libro las bellezas de Galicia y las grandezas de Compostela.

En párrafos elocuentes canta a la tierra gallega que así se apodera de las almas de los hombres y los hace suyos y canta a la Universidad compostelana con sus glorias seculares.

Refiérese a los que, envidiosos y pequeños, quisieron salir al paso de Lugin para discutirle la gloria de haber escrito aquellas páginas hermosas de «La casa de la Troya» que sus íntimos vieron como se han formado poco a poco hasta quedar convertidas en la novela que le dió fama porque retrata una época y comprende la vida jovial del estudiante compostelano.

En nombre de la comisión de «troyanos» hace entrega de la lápida que servirá tanto para exaltar la memoria de Pérez Lugin para estimular a los estudiantes com-

postelanos a enaltecer esta tierra agradecida.

Fué muy aplaudido el señor Casás.

### EL SEÑOR MARTINEZ DE EGUIA

Habló después el alumno de Medicina don Eusebio Martínez de Eguia.

«No es moneda corriente, dijo, en la vida, el agradecimiento, la gratitud; sin embargo, en este momento unen un solo pensamiento, tributar un homenaje de gratitud a Lugin. Galicia quiere hacer justicia a D. Alejandro; no ignora lo mucho que le debe, por eso le dedica esa lápida.

¿Cuál puede ser el valor de una buena pluma? Nadie mejor podrá ponerlo de manifiesto que las siguientes palabras de Bonaparte, pronunciadas en Santa Elena, en ocasión en la cual recordaba sus



Don Román López y López, primer teniente-alcalde que ayer ejerció funciones de alcalde representando al pueblo en el homenaje a Lugin

famosas luchas con Mme. de Gael; «En la lucha la pluma y la espada, a la larga vence la pluma». La pluma de Lugin fué una bien cortada pluma que laboró intensamente por nuestra tierra.

Lugin no ignoraba que no pueden descubrirse nuevos mundos materiales; pero bien se le alcanzaba que la inteligencia puede lograr un «fiat», y hacer surgir al conjuro

suyo infinitos mundos espirituales. El, hijo del pensamiento surcó a trevido bajel, y un buen día, desde la alta cofa, pudo gritar cual otro Diego de Triana: «Tierra». Había descubierto a Galicia. No a la Galicia calumniada, cenicienta, sino a la verdadera, a la casi ignorada. El descubrimiento suyo cristalizó en «La Casa de la Troya».

Su novela triunfó de tal guisa, que es el mayor éxito de librería en España, en el siglo veinte y el éxito más clamoroso en el campo de la novela.

Hay sencillez, naturalidad en la novela, cosa rara en lo tiempos que corremos. Claro está que todo da vueltas alrededor de un idilio, todo lirismo. ¿Quién concibe una novela sin amor? Porque el amor es el eje de la vida; el amor es, permítaseme la paradoja, la eternidad en el tiempo. Junto al amor desfila la caterva estudiantil. Sirvele de marco, de escenario, Compostela, que es, sin duda, la primera ciudad monumental de España, relicario del arte, de la fe, y completan la decoración esas tierras gallegas, tierras de maravilla y el cristal de sus rías incomparables. «La casa de la Troya» fué una alborada para Galicia. Hizo que se le conociese tal ella es. Los corazones juveniles palpitaron por ella ¡Cuántas mujeres han soñado con los regocijados estudiantes de la «Aroula»! ¡cuántos hombres sintieron la atracción de la tierra meiga y la de sus encantos!

A las mientes más acude en este momento un recuerdo trágico. Curcaba yo entonces a la vera del Mediterráneo, en la ciudad condal. Un Jueves Santo, día en el cual acaeció la catástrofe de las Planas, vi llegar, mortalmente herido, a Barcala, Enrique Labarta, el buen poeta. Días después moría. Por un momento: «Troya fuit». Presto me arrepentí del pensamiento, el espíritu de Barcala no ha muerto vivirá mientras haya un estudiante en Compostela. Vedlos, son los descendientes de aquellos que en el Puentesampayo hicieron padecer la rutilante estrella del Ney. El Batallón Literario no había tenido un Delacroix que pasase al lienzo la hazaña gigante; ni un Hienne que le cantase en versos geniales como «Los Granaderos de la Guardia»; pero en cambio tiene su heroísmo en estado potencial en el corazón de sus descendientes, los caballeros estudiantiles. Esos estudiantiles bullangueros que tantas veces veis pasear bajo los porches de las rúas milenarias, si fuese menester harían reverdecer los laureles gloriosos, innarcables, inmortales de sus abuelos, los héroes de Puentesampayo!

Estudiantes, pasará el tiempo y vuestras cabezas serán cubiertas por venerables canas, acaso vuestras testas se inclinen bajo el peso de los honores, de las riquezas; más ¡ay! algún día sentireis la añoranza de los años mozos y vuestros ojos se posarán en las páginas de cierto libro, «La Casa de la Troya», y entonces a vuestros labios acudirán estas dos frases: una — ¡Qué grande era Lugin!; la otra — ¡Quién pudiera ser otra vez estudiante!

### EL RECTOR DE LA UNIVERSIDAD

El Sr. Blanco Rivero, habló después:

Comienza el Sr. Rector elogian-do a los Sres. Casás y Sánchez Rivera por haber sido, como entusiastas troyanos contemporáneos de la época de Pérez Lugin, los que han iniciado este merecido y afectuoso homenaje al literato ilustre.

Hace notar que a este acto sencillo y sentimental no solo se asocia el pueblo de Santiago con su diversidad de matices, se suman de presencia las brillantes comisiones venidas de varios puntos de Galicia y en espíritu está presente la región gallega deudora al famoso escritor, de su enorme cariño por la tierra de sus antepasados, por esta meiga adocada por Lugin como madre por vivirla durante sus años

VINHO DO PORTO PIRES

El preferido por el público, por su insuperable calidad, no por el precio.

Vino Tostado Gallego

El mejor para enfermos. Adoptado por casi todos los sanatorios y recomendado por las emiencias médicas.

Consúltelo con su médico y se convencerá.

Exíjase el nombre de DANIEL LOZANO en la etiqueta para no confundirlo con otras marcas.

Estos dos artículos se ha encargado el mismo público de que se vendan en toda España y América, por su excelente calidad.

PEDIDOS A

**Daniel Lozano**  
Santiago (España)

mozos; por haber formado su cerebro y su corazón espiritual en esta capital de la intelectualidad regional; por haber sentido como hijo amante de este suelo, la morriña producida por su alejamiento; por llevar impreso en el fondo de su alma la hermosura de sus campos, la belleza de sus rías, la majestuosidad de sus edificios legendarios, de sus pazos heráldicos y risueños, el atractivo infinito de la mujer gallega... Y todo ello unido al recuerdo de su época escolar. Y todo esto que se grabara con trazos indelebles en su cerebro bien templado, lo expresó su pluma, trazando las páginas de «La casa de la Troya», en un tan vigoroso cuadro, que el mismo autor al hacerlo, no pudo darse cuenta que aquella producción suya iba, no solo a ser el más ardiente homenaje de sus amores para la Universidad compostelana, alma mater de su Galicia amada, sino que iba a lograr con aquel, su libro, uno de los mayores éxitos novelísticos del primer cuarto de la presente centuria.

Desposeído nuestro Lugin de deseos de lucro, que no encuadraba en el marco de su modesta vida y si entusiasmado de servir a los intereses materiales de Galicia y en vista del entusiasmo despertado por «La casa de la Troya», llevó este al teatro valiéndose de la cooperación de uno de nuestros más ilustres literatos, don Manuel Linares Rivas, y más tarde tradujo su obra a la pantalla cinematográfica, cuyos miles de metros de cinta reciben el incomparable panorama gallego y sus riquezas artísticas.

El nombre de Lugin se perpetuará en esta lápida; pero quedará también grabado en la literatura castellana, en el lugar que corresponde a los grandes literatos del presente siglo; pero para Galicia significa más que eso: es el nombre del hijo entrañable de esta tierra y uno de sus mayores benefactores por el heraldo de las bellezas de este país en el libro, en el teatro y en la pantalla. «La casa de la Troya» bajo este triple aspecto como España, pasó al extranjero y produjo gran entusiasmo en la América ibérica trayendo un raudal de de turismo a este rincón un tanto olvidado.

Se dirige el Rector a los estudiantes diciéndoles que el día de hoy es un gran día por las enseñanzas que de él se pueden obtener. La presencia al pie de esta lápida de tantos troyanos que como escolares os precedieron, da motivo a pensar la trascendencia que tiene vuestra íntima formación en el porvenir regional. Emoción profunda sufriréis en la edad moderna cuando leyendo por centésima vez «La casa de la Troya», entonces vieja novela, refresquéis con su lectura escenas que os parecerán desarrolladas en vuestra época escolar. Pensad que hoy el calor de estos para nosotros sagrados recuerdos de una juventud ya pasada, laten con los corazones nuestros los de varios miles de troyanos exparcidos por Galicia, por España y por América y en los que vibra la fibra más tierna de cariño para la Universidad gallega, para la región amante, para esta Galicia maravillosa que es un himno constante a la belleza universal, para la cual nadie tuvo cantos de mayor ternura que aquel hijo predilecto de la Universidad que se llamó Alejandro Pérez Lugin y ante cuyo recuerdo levantamos los amantes de Galicia un altar en nuestro corazón como ofrenda de cariño que durará más que su busto en bronce, pues aunque nuestras vidas sean finitas, las otras de maestros y discípulos de la Universidad gallega perdurarán en las generaciones que nos sucedan y en ellas vivirá por los siglos como legado de herencia afectiva el homenaje que Galicia intelectual rendirá a través de los tiempos al autor insigne de «La casa de la Troya».

EL SR. LOPEZ Y LOPEZ

El alcalde accidental don Román López y López leyó la siguientes cuartillas:

Troyanos, peregrinos del arte, estudiantes:  
Encargado hace solo unos ins

tantes de la alta misión de representar en este acto al Excelentísimo Ayuntamiento de Santiago, cuyo solar honrará con vuestra presencia, y no estando yo bajo los auspicios de Odín, no se como coordinar las ideas y conceptos que en tumulto vienen a mi mente para saludaros con galana frase y con estilo bello o elocuente manifestaros la honda emoción, el alborozo que sienten los compostelanos al recibir de vuestras manos el encargo de custodiar esta lápida, que es el recuerdo merecido al distinguido novelista, o, aún mejor, el admirador y propagador de las ignotas bellezas de la tierra meiga.

Sed bien venidos, hidalgos troyanos, que lo fuisteis de la capa y del tricrónico, a esta ciudad que surge del oculto roble de los Amaeos al mágico conjuro de la fé, a esta ciudad que albergó entonces dentro de sus muros, como a vosotros en los felices días de Carmiña y de Gerardo, a legión de artistas que con brujo cincel labraron las piedras de la Basílica, de los Pórticos de Las Platerías y de La Gloria, del Hospital Real, del Palacio Viejo de los arzobispos... arquitectos de atrevido ingenio que levantan templos inclinados, que en gárgolas, capiteles y cimacios dejan estampado todo el sentir de una época... plumas que escriben crónicas juglares y trovadoras inspiradas poetas, abriéndolo con su fecundo astro la civilización gallegiana de las edades de oro... caudillos que templan sus armas de fé de sus mayores para ofrendarlas, devotos, al patrón y Magnífico Señor Santiago.

A esta ciudad apostólica, grande por la fé y por la fé monumental, sed bien venidos.

Yo quisiera hablaros en la dulce fala de nuestros abuelos y en cuya literatura refulgen estrellas de primera magnitud. Yo quisiera expresaros en la lengua de los bardos que legaron sus inspiraciones en los cancioneros, en la que expresó sus tiernos y delicados sentimientos la cantora del Sar, el cariño con que los santiagueses recogen esta imborrable prueba de vuestra admiración por el ilustre hijo adoptivo de Santiago de Compostela, que con magistral acierto cincela en las páginas de su libro escenas realísimas de una época, escenas que más tarde corren por la pantalla en los países de la América

latina, acrecentando el deseo de visitar la tierra gallega; bendita tierra que ahora trae a mi memoria las hazañas de sus hijos, que, como nuevos ícaros de la realidad, en raudal vuelo cruzan por encima de la inmensa masa del mar para hacer vibrar de entusiasmo el alma filipina y el alma argentina. Resuenan aún en el vasto espacio los nombres de Franco y Loriga que por la nueva vía del anchuroso ámbito, enseñan al mundo la intrepidez de lo que son capaces los hijos de Galicia, quienes ya en carabelas ya en aeronaves sondan mares y cruzan aires como los héroes de las fábulas divinizadas por los mitos.

Y esta tierra que ha escogido Lugin para escenario de su obra para cantar en forma popular, sugestionando y cautivando el alma del lector o del expectador y haciendo nacer en ambos el deseo de conocernos.

Bien venidos seáis, peregrinos del Arte, a esta ciudad de mito y leyenda, de Arte y de Historia, y a vosotros, estudiantes-poetas, Guardados de alma grande y enamorada, deseo que Palas os proteja y os proporcione salud y consonantes.

La vieja ciudad alegre hoy su austera frente y recoge por mis manos con inmenso júbilo el recuerdo que esculpido queda en el artístico bronce que acabais de colocar en la «casa de la Troya» al gran artista de la pluma Alejandro Pérez, extranjero aquí, pero que tan excelentemente supo interpretar las virtudes de nuestra tierra. Mas importa que Lugin no naciera en Galicia para ensalzar su memoria? ¿Acaso el genio tiene Patria? ¿No tenía Atenas bajo pétreo pórtico una estatua de valioso metal dedicada al poeta tesalio Píndaro coronado con diadema y con lira de cuerdas de oro?—*He dicho.*

FINALIZA EL ACTO

Antes de terminar la ceremonia, a la que la lluvia puso su rúbrica, alguien pidió desde abajo que hablase alguno de los huéspedes de hoy de la casa de la Troya.

Y un alumno de Medicina, el Sr. García Zabarte, desde el balcón central habló para decir que era intensísima su emoción al pensar que se estaba rindiendo justicia al gran escritor que tan maravillosas escenas describió vividas en aquella misma casa.

Terminó leyendo los siguientes versos:

Hoy Compostela  
Ciudad gloriosa  
Vistiendo galas  
Honrarle quiere  
Y así demuestra  
Que quien la honra  
Vive en su suelo  
Siempre no muere.

Como la lluvia siguió descargando furiosamente, hubo de pensarse en dar por terminado el acto que, sin embargo, resultó brillante y, sobre todo, muy concurrido advirtiéndose en las gentes una gran unanimidad y contento.

Pueden y deben estar satisfechos los organizadores del acto de ayer, y nosotros los felicitamos con todo entusiasmo.

El señor Rector de la Universidad recibió el siguiente telegrama:

Almagro 23

«En nombre propio, como huésped casa Troya, como íntimo del inolvidable Pérez Lugin y en nombre varios admiradores gallegos residentes castellanas tierras cuyos profesionales deberes impidieron asistir personalmente cual quisieramos, rúgole agradecermosle tengamos espiritualmente presente solemne homenaje autor eximio Casa Troya rehabilitador difusor incomparable bellezas gallegas. Looor a Pérez Lugin. ¡Viva Galicia!—Docto, Rios Mosquera.

La comisión de troyanos envió un telegrama a la viuda de Pérez Lugin saludándola y dándole cuenta del homenaje.

El triunfo de «El Eco»

Nos referimos, claro está, al orfeón coruñés homónimo nuestro «El Eco», después de haber asistido al descubrimiento de la lápida, visitó la casa donde nació Chané, estuvo en la Catedral admirando sus bellezas, pasó al Palacio Arzobispal cantando varias composiciones ante el Sr. Arzobispo, fué luego al Seminario y a las siete y media, en el Salón Teatro celebró el anunciado concierto.

Fuó en el concierto donde «El Eco» obtuvo un gran triunfo:

Todas las composiciones que interpretó lo fueron admirablemente, habiendo sido de un modo extraordinario aplaudido.

Nos es imposible referir, número, por número, todos los que han sido objeto del aplauso del público, que fueron todos los del programa.

Debemos, sin embargo, hacer una especial mención de las bellas y distinguidas señoritas de Brandón y de Portal Fradejas que en la segunda parte cantaron obras de Verdi, de Ponchielli, de Haendel y de Weber con toda la dulzura y toda la emoción de verdaderas artistas.

En uno de los entreactos el señor don Constante Nogueira, último presidente de la Sociedad Artística Compostelana, saludó a «El Eco» en nombre de los elementos que formaban aquella entidad y que le significaban su afecto con un lazo que colocaban en su bandera.

Dijo que la música, con su lenguaje universal, une a los pueblos y por eso es laudable la labor de cultivar la música gallega.

Recordó los laureles conquistados por el «El Eco» en sus diversas excursiones, incluso en la de París y terminó felicitándose de que tan notable colectividad artística hubiese venido a dejarse oír a Santiago.

Fuó muy aplaudido también el señor Nogueira.

Los orfeonistas que, repetimos, alcanzaron ayer un gran triunfo, retornaron anoche a la Coruña dejando aquí un muy grato recuerdo.

Tarjetas de visita y toda clase de trabajos concernientes al ramo se hacen en la imprenta de este periódico.

La traída de aguas

Llegó hoy a Santiago el director general del Banco de Crédito Local Sr. Recasens con objeto de firmar con el Ayuntamiento el contrato relativo a la traída de aguas cuyas obras se reanudarán inmediatamente.

El acto de firmar el referido contrato se verificó esta tarde a las cinco en el salón de la Alcaldía a presencia de diversas personalidades y de los concejales.

Nuestros lectores saben cuanto es nuestro entusiasmo por esta obra, cuanto fiamos en ella para la higienización de Santiago y como cuantos sacrificios haya que hacer nos parecerán pocos con tal de obtener el anhelado resultado.

Firmaron la escritura el alcalde Sr. Díaz Varela y el director gerente del Banco don Francisco Recasens y como testigos los exalcaldes D. Felipe Gil Casares y don Vicente Goyanes, el comandante militar D. Julio Rodríguez, el eatedrático D. Amando Castroviejo en representación del Rector de la Universidad y D. Angel de Acosta por la Cámara de Comercio.

Después de leída la escritura por el Notario Sr. Fernández Suárez y de firmada por los citados, el alcalde Sr. Díaz Varela pronunció breves palabras recordando a D. Maximiliano de la Riva, alcalde que inició las obras de la traída de aguas que ahora va a continuar el Banco de Crédito local.

El alcalde dió gracias a todos por su asistencia al acto y después se sirvió un espléndido lunch a todos.

Felicitemos, pues, a cuantos han intervenido en este asunto y nos felicitamos de que haya ido a caer en manos de una entidad como el Banco de Crédito.

SANTIAGO

Mañana 30 del actual, dará en el salón artesonado de la Facultad de Medicina y a las doce de la misma, el Dr. Pittaluga su segun conferencia que versará sobre «El sistema retículo-endotelial y su intervención en las defensas orgánicas contra la acción de los antígenos».

Fueron curados en el Hospital: el vecino de Sar, Bernardino Blanco Sánchez, quien presentaba una herida inciso contusa en la mano izquierda y que le produjo el vecino de Castrón D'Ouro, Cándido Balsa.

—El niño de ocho años Manuel Rial Pereira de erosiones sin importancia, en el párpado superior izquierdo, que le fueron producidas por el niño de su misma edad Antonio Riveira, cuando discutían el campeonato, del popular juego de la villarda.

—Matilde López Ramos, de una erosión en la cara interna de la pierna derecha, que fué calificada de pronóstico leve, y que se produjo casualmente.

Deben presentarse en el Negociado de Quintas del ayuntamiento, José de Cuenca García y Pedro Mariño Fraga.

Se ruega a quien haya encontrado en la noche de ayer en el salón de la Casa Social o fuera de allí un paraguas de cubierta de seda, con anillo metálico dorado en la vara y remate igualmente dorado en el extremo del puño volteado, lo entregue en la oficina de Telegrafos de esta ciudad, en donde se lo gratificará.

El Excmo. Sr. Rector de la Uni-

versidad, ha recibido un atento B. L. M. de D. Luis G. Reboledo Isla, Agente Consular de Alemania en Vil agarrea de Arosa que dice lo siguiente:

«B. L. M. al Excmo. Sr. Rector de la Universidad de Santiago y tiene el gusto de comunicarle que el día 29 del corriente mes funde en este puesto el acorazado alemán «Hannover» permaneciendo en estas aguas hasta el día 4 de Diciembre. Este Consulado vería con sumo agrado que una comisión de alumnos de ese Centro visitase este referido acorazado».

Esta mañana se celebró en San Francisco solemnisimo acto fúnebre en sufragio del alma de nuestro distinguido amigo don José Santiago Barcia Eleizegui asistiendo a él numerosísimas personas.

Presidieron el duelo los señores Rivero de Aguilar, Caballero y Sánchez Rivera.

Reiteramos a la familia nuestro más sentido pésame.

A las funciones teatrales de estos días en el Teatro Principal, asistió mucho público.

Hoy se despide la compañía de Ricardo Puga con la representación de la caricatura de tragedia «La venganza de Don Mendo» original y graciosísima obra de Muñoz Seca.

Esta madrugada, a las tres, cayó sobre la ciudad una lijera nevada.

El mejor de los laxantes  
**GRAINS de VALS**  
evita las infecciones intestinales  
Dosis: Uno o dos granos al cenar

Fueron denunciados:

José Carollo Matinez, por dejar que un carro de bueyes fuese guiado por un niño de corta edad.

—Ramón Pena Bustelo, por entrar a la calle del Preguntoiro con una camioneta en hora que les está prohibida.

—Un joven, que atropelló con una bicicleta, a un niño.

—Ramona Gómez Iglesias, (a) Poleira por andar vagando por la población a altas horas de la noche haciéndose sospechosa.

—Saturnino Antelo Garrido, por descargar escombros en el campo de San Clemente.

—El tablero Francisco Vázquez por irregularidades en la venta de la carne.

—Andrés Maceiras por ir sentado en un carro, que guiaba por Tras del Pilar.

—El conductor del automóvil C.-1.321, por no llevar los faros encendidos.

—Dos «sujetos», uno por escandalizar en la Puerta Fajera y otro en la Rúa del Villar.

Han estado en esta ciudad los presidentes de las cuatro diputaciones gallegas, el señor gobernador civil de Orense, el señor Cid, diputado provincial de aquella ciudad y el señor Fraga vice presidente de la Diputación de Pontevedra.

Dichos señores han celebrado una reunión en la sala real del Hospital para tratar de la instalación de la leprosería de San Lázaro y resolver estos extremos.

Esta mañana salieron para sus respectivas ciudades:

DE SOCIEDAD

Desde ayer há'lase en Santiago el Dr. Pittaluga que viene a dar un cursillo a Santiago.

Ayer fué cumplimentado por los

Compañía DE Ricardo Puga primera actriz CELIA OUTIZ

Teatro Principal

Temporada DE Alta comedia

Representación de la graciosísima caricatura de tragedia en cuatro jornadas, original de MUÑOZ SECA

La venganza de Don Mendo

Butaca 3 ptas.

General 1'00

A las 6 1/2

A las 10 1/2

EL MEJOR CAFE

Para Familias:	Café	LA GARZA
Para Hoteles:	id.	id.
Para Internados:	id.	id.
Para Regimientos:	id.	id.
Para Restaurantes:	id.	id.
Para Cafés:	id.	id.
Para Bares:	id.	id.
Para Casinos:	id.	id.
Para Convencios:	id.	id.
Para Seminarios:	id.	id.
Para Colmados:	id.	id.
Para Cooperativas:	id.	id.

Es el Café más puro y de más rendimiento.

Pídase en comestibles café LA GARZA, empaquetado, de tueste natural o torrefacto.

Pero exíjalo en los embases de origen, precintados, porque no es legítimo café LA GARZA el que se vende en otra forma.

Para los comerciantes:

Cafés LA GARZA. Córrega 213. Barcelona

AVISO: Daremos exclusiva de venta de nuestros cafés empaquetados a tienda importante en todos los pueblos donde no tengamos todavia concesionarios.

señores Rector, Decano de Medicina y varios catedráticos.  
Reciba nuestro saludo de bienvenida.

Volvió a agravarse en la enfermedad que le aqueja nuestro distinguido amigo D. Antonio García Jiménez.  
Deseamos la mejoría al enfermo.

**ARBITRIOS MUNICIPALES**

DIA, 28

- Central, 204'80.
- Matadero, 545'25.
- Estación de Cornes, 00'00.
- Camino Nuevo, 183'40.
- Coches, 85'90.
- Hórreo, 133'10.
- Sar, 41'85.
- San Pedro, 80'00.
- San Cayetano, 52'20.
- Vista Alegre, 54'70.
- Tarás, 7'10.
- Carmen, 18'65.
- San Lorenzo, 17'25.
- Plaza mercado, 227'00.
- Total, 1.651'20

**Observatorio Meteorológico**

A las dos de la tarde

DIA 29

- Presión atmosférica. 726'7
- Temp. máx. de ayer. 13'0
- id. mín. de hoy. 2'6
- Lluvia. 5'8
- dirección. S.W.
- Viento fuerza. 1.
- Humedad. 93

**Espectáculos**

PARA HOY

**TEATRO PRINCIPAL.**—A las seis y media, y a las diez y media, la graciosa caricatura de tragedia: «La venganza de D. Mendo», original de Muñoz Seca.  
Hoy se despiden del público de Santiago, la Compañía que dirige el gran actor cómico Ricardo Puga y que venía actuando en este Teatro.  
**ROYALTY.**—A precios populares, se exhibirá hoy por última vez la grandiosa película titulada: «La vida alegre», adaptación de la celebrada partitura de Franz Lehner.  
Durante la proyección la orquesta, ejecutará la inspirada composición, del renombrado maestro.  
Las funciones tendrán lugar a las cinco, siete y cuarto y diez y media.

**2.ª Agrupación**

**Doble Instrumental**

**Orquesta COSMOS**  
Debut el 18 NOVIEMBRE

Ejecutará esta notable Orquesta tres conciertos diarios, empezando de 2 1/2 a 4, de 6 1/2 a 8, MODA y de 10 1/2 a 12 noche en el GRAN CAFE ESPAÑOL, Casa especializada en servir el famoso CAFE EXPRES-COCKTAILS VERMOUTH - CINZANO-MERENDAS-CHURROS-PITISUS y

**OSTRAS** frescas, todos los días con las que se sirve el tan acreditado vino blanco, embotellado especial de nuestra casa.  
Actualmente, grandes éxitos del TRIO «PARIS».

PROPIETARIO:

**M. Ramallo**  
Rúa del Villar, 37 y 39.

**SEÑORA VIUDA RESPETABLE**  
buenas referencias, desearía tener de pensión a una o dos niñas.  
Carretas, 27, piso 2.º

**Eugenio Solla Roig**

**ABOGADO**

Procurador de los Tribunales  
Asuntos judiciales y administrativos  
HORAS DE OFICINA  
Mañana de 10 a 1. Tarde de 3 a 7.  
CALLE DEL MATADERO, número. 3  
(Frente a la Puerta del Camino)  
SANTIAGO

**EMINENTE CREACION CIENTIFICA**

**ENFERMOS PRODI- ¡OJOS! - ¡PARPADOS! DE LOS OJOS GALUZ**

FORMULA Y MARCA REGISTRADA SEGUN LAS LEYES

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENENDEZ, Condecorado con la Cruz del Mérito Militar por méritos profesionales

**Específico único en el mundo, que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean con rapidez asombrosa evitando operaciones quirúrgicas que con tanto fundamento atormentan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminente eficacia en las oftalmías y por excelencia en las granulaciones purulentas y blenorragia, queratitis, ulceraciones de la córnea, etc.) Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas, cúlulas en breve tiempo. Maravilloso en las infecciones postoperatorias. Hace desaparecer las cataratas en período de formación. Destruye microbios, cicatriza, desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales, mercuriales, nitrato de plata, azul metileno y otros tan temibles, usados en clínicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás fracasa! L1 98 por 100 de los enfermos de los ojos cóntrae antes de concluir el primer frasquito del específico. **PRODIGALUZ** evita usar lentes.**

**PRODIGALUZ** eclipsa para siempre el tratamiento por los colirios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos, colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que empeorar el mal, irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata, que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas cegueras los hace desaparecer.

**PRODIGALUZ** es completamente inofensivo y produce sus estupendos resultados sin causar la menor molestia a los enfermos. Detiene la miopia progresiva. ¡Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevísimo tiempo usando el porten visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! **PRODIGALUZ** (Exigid la firma y marca en el precinto de la cubierta)

PRECIO: Cuarenta pesetas (40 pesetas) por GIRO POSTAL a la DIRECCION GENERAL: E CUADRA DO P.—CALLE DE SANTA ENGRACIA, NUMERO 64, TERCERO DERECHA.—MADRID (ESPAÑA) EN VIOS A TODAS PARTES.

Testimonio de Jueces, Fiscales, Jefes del Ejército, Ingenieros, Comerciantes, Obreros, etc., etc.

**Telegramas**

**Bolsas y Mercados**

DIA 27 DE NOVIEMBRE  
MADRID

Deuda 4 0/0 interior. . . . .	68'35
— 4 0/0 exterior. . . . .	82'15
— 4 0/0 amortizable. . . . .	00'00
— 5 0/0 amortizable antiguo. . . . .	92'30
— 5 0/0 idem (1917). . . . .	92'00
Obligaciones Tesoro, 5 por 100 (Enero). . . . .	102'30
Obligaciones Tesoro, 5 por 100 (Febrero). . . . .	102'35
Obligaciones Tesoro, 5 por 100 (Abril). . . . .	102'50
Obligaciones Tesoro, 5 por 100 (Junio). . . . .	000'00
Obligaciones Tesoro, 5 por 100 (Noviembre). . . . .	102'00
Obligaciones Tesoro, 5 por 100 (8 Abril). . . . .	102'30
Deuda Ferroviaria 5 0/0. . . . .	100'50
Cédulas Banco Hipotecario 4 0/0. . . . .	82'70
Idem Idem Idem 5 0/0. . . . .	94'30
Idem Idem Idem 5 0/0. . . . .	107'40

**ACCIONES**

Banco de España. . . . .	630'00
Hipotecario de España. . . . .	408'00
Hispano Americano. . . . .	000'00
Español del Río de la Plata. . . . .	160'00
Banco Español de Crédito. . . . .	199'00
Arrendatario de Tabacos. . . . .	000'00
Azucareras preferentes. . . . .	93'00
Idem ordinarias. . . . .	00'00
F. C. Norte de España. Ptas. . . . .	000'00
Id. Madrid-Zarag.ª Alicante, idem. . . . .	000'00
Duro Figueaa. . . . .	58'25
Metropolitano Alfonso XIII. . . . .	132'00
Madridena de Tranvías. . . . .	00'00

**OBLIGACIONES**

General Azucarera 4 0/0. . . . .	95'50
Río Tinto 6 0/0. . . . .	00'00
Peñalroya 6 0/0. . . . .	00'00
Compañía Asturiana 6 0/0. . . . .	00'00
Fábrica de Mieres 6 0/0. . . . .	00'00
Ferrocarril Tanager-Fez 6 0/0. . . . .	00'00
Marruecos 5 0/0. . . . .	00'00

**BONOS**

Constructora Naval 6 0/0. . . . .	00'00
Azucarera 6 0/0. . . . .	00'00
C. Hipotecarias Argentinas 6 0/0. . . . .	0.000'00

**CAMBIOS**

París. . . . .	23'70
Londres. . . . .	31'90
New York. . . . .	6'50
Berlin. . . . .	0'00
Suiza. . . . .	00'00
Bruselas. . . . .	00'00
Roma. . . . .	00'00
Lisboa. . . . .	00'00

**BARCELONA**

Obligaciones F. C.

Norte de España 3 0/0 1.ª serie. . . . .	70'65
Norte de España 3 0/0 2.ª serie. . . . .	68'50
Norte de España 6 0/0, Especiales. . . . .	102'00
Norte de España 5 0/0, Valencianes. . . . .	99'25
Asturias-Galicia-León, 3 0/0 Primera hipoteca. . . . .	68'75
Madrid-Zaragoza-Alicante 3 0/0 Primera hipoteca. . . . .	66'25
Madrid-Zaragoza-Alicante Segunda hipoteca. . . . .	81'50
Madrid-Zaragoza-Alicante 5 0/0 Serie F. . . . .	89'15
Madrid-Zaragoza-Alicante 5 0/0 Serie G. . . . .	102'25
Madrid Zaragoza, Alicante, 5 y medio por 100, Serie H. . . . .	97'50
Madrid, Zaragoza, Alicante, 6 0/0 Serie I. . . . .	101'25

**BILBAO**

Acciones

Banco de Bilbao. . . . .	1.765'00
Banco de Vizcaya. . . . .	1.075'00

Sota y Aznar. . . . . 000'00  
Altos Hornos. . . . . 138'50  
Resinoras. . . . . 156'00  
Explosivos. . . . . 1000'00

**Oro**

Libras. . . . . Ptas. 32'00
Alfonso. . . . . 127'25
Francés. . . . . 127'25
(Idem Billetes). . . . . 6'50
Dollars oro. . . . . Pts. 6'55

**ANUNCIOS**

**DR. F. CARBALLAL**  
Médico-dentista

Especialista en las enfermedades de la boca y dientes.  
SENRA, 5-1.º

**Aserradero Barreiras**  
(Camino Nuevo)  
Leña de zuecos propia para cocinar y aserrín blanco de pino.  
Venta: Rua Nueva, Huevería.

**Maximino Abrales Torquemada**  
Médico especializado, en ojos, oídos, nariz y garganta

Operaciones y consulta de dichas especialidades

Graduación exacta de la vista

De once a una y de cuatro a seis  
CARRERA DEL CONDE, núm. 12  
SANTIAGO

**Gran Tintorería 'España'**

Director propietario: ANTONIO PEREZ GANIES;  
Sucursal Central: PLAZUELA DE FEIJOO, 3  
Talleres modelo a vapor: CAMINO DE RAMIREZ

Santiago de Compostela

Teléfonos } 117, Talleres.  
537, Sucursal Coruña:

Ejecución de toda clase de trabajos de tintes, limpieza y quitamanchas, con INCOMPARABLE PERFECCION, ECONOMIA y PRONTITUD, sólo posibles con nuestra costosa y monerisima instalación mecánica, UNICA en Galicia.

Primera casa española que posee el aparato ultramoderno «SHARPLES», para la limpieza por «Hidrocarburos», y la primera en Galicia en adoptar el planchado a vapor «Hoff-Man».

**Plisados y plegados**

**Sanatorio Quirúrgico de Santiago de Galicia**

FUNDADO EN 1908 POR

**D. Angel Baltar Cortés y D. Manuel Varela Radio**  
Cirujano de número del Gran Hospital Catedrático de Obstetricia y Ginecología, actualmente de Obstetricia de Madrid

En este establecimiento se practican por su director Sr. Baltar, toda clase de operaciones de cirugía general y especial; de estas últimas con preferencia las propias de la mujer; de las vías urinarias de ambos sexos; y las de garganta, nariz y oídos.

Servido por Hermanas de la Caridad, está instalado en un magnífico edificio situado en la Carrera del Conde, frente a la Alameda; contando con lujosas habitaciones, oratorio, jardín y otras comodidades; existiendo a la vez en él elementos auxiliares de todo género; y entre ellos una modernísima instalación de Rayos X.

Las pensiones son de 1.ª y 2.ª clase, pudiendo los enfermos de la 1.ª categoría estar acompañados de una persona de su familia.

**Ponga la nueva Bujía Bosch**

en su coche y aumentará notablemente su rendimiento

De venta en todos los Garajes y Casas de accesorios



REPRESENTANTES PARA ESPAÑA  
**F. XAUDARÓ Y C.ª**  
BARCELONA-MADRID

**EQUIPO BOSCH S. A.**  
BARCELONA-MADRID

Equipe sus coches con Magnetos. Dinamos. Faros. Bocinas y Baterías BOSCH son las mejores.

**Emulsión BESCANS**

Esta emulsión preparada con moderna maquinaria contiene el 60 por 100 de aceite puro de hígado de bacalao, hiposfítos y glicerofosfatos.  
Es sumamente agradable y homogénea.  
Siempre de reciente preparación.

**Todos los niños tomarán nuestra Emulsión**

FARMACIA Y LABORATORIO  
**R. Bescansa.—TORAL, 11**

**Mala Real Inglesa**

VAPORES CORREOS EAPIDOS

Línea de América de Sur

Próximas salidas del puerto de VILLAGARCIA directamente para RIO DE JANEIRO, SANTOS y BUENOS AIRES

El 20 de Octubre de 1926 el lujoso vapor correo  
**DEMÉRARA**

El 3 de Noviembre de 1926 el lujoso vapor correo  
**DARRO**

El 16 de Noviembre de 1926 el lujoso vapor correo  
**DESEADO**

El 1.º de Diciembre de 1926 el lujoso vapor correo  
**DESNA**

Estos espléndidos vapores harán el viaje de VILLAGARCIA a BUENOS AIRES en DIECIOCHO DIAS.  
Admiten pasajeros de primera, intermedia y tercera clase para los puertos arriba citados.

Precio del pasaje en  
CLASE INTERMEDIA. . . . . Libras 27 10-0  
TERCERA CLASE. . . . . pesetas 539'90  
» en camarote independiente » 624'00

**Aviso importante**

Disponen estos espléndidos y acreditados vapores, de camarotes de dos, cuatro y seis literas, completamente independientes. Cuenta además, con Comedor, Salón de Fumar y General de Conversación, para los pasajeros de tercera clase y llevan para el servicio exclusivo de éstos, Médico, Cocinero y Camareros españoles. La alimentación es buena y abundante, sirviéndose pan fresco y vino a todas las comidas.

En la Agencia de esta acreditada Compañía están a disposición de los señores pasajeros, planos, fotografías etc.; de esta espléndida acomodación, así como también de la de Cámara, y se facilitan GRATIS cuantos informes puedan precisar los que deseen marchar a América.

NOTA: Todos los pasajeros menores de 15 años que se dirijan a Buenos Aires, precisan el certificado de nacimiento, aunque viajen en compañía de sus padres.

AGENTE EN VILLAGARCIA  
**Estanislao Durán**  
Plaza de González Besada, números 5 y 7

Para cocinar empanadas, asados, postres y demás

**AL HORNO DEL POMBAL, 19**

y quedarán altamente satisfechos.

Hay masa a cualquier hora, incluso los domingos.

# Compañía Trasatlántica Española

**Línea de Cuba-México**  
Servicio extra rápido de vapores directos con destino a los puertos de Habana y Veracruz.

**PROXIMAS SALIDAS DE LA CORUÑA**  
el 28 Noviembre Alfonso XIII  
el 20 Diciembre Cristóbal Colón  
Línea de Filipinas

Estos vapores admiten pasajeros en clases primera, segunda y tercera categorías y departamentos especiales de lujo dotados de todo confort.  
Los precios de tercera ordinaria son: para Habana ptas. 551'65 y para Veracruz, ptas. 594'90.  
NOTA IMPORTANTE: Los pasajeros para Veracruz deberán presentar en el Consulado mexicano, con la debida antelación el pasaporte con nueve fotografías seis de frente y tres de perfil, hechas en papel, sin montar sobre cartón y del tamaño 5 1/2 por 4 1/2 centímetros.  
Con arreglo a la nueva Ley de inmigración mexicana, además del importe del pasaje, satisfarán como impuesto pesos, 22, o su equivalencia en moneda española.

**LÍNEA DE FILIPINAS.-El día 6 de Febrero próximo saldrá de este puerto el vapor C. López y López**  
para Vigo, Lisboa (facultati) Cádiz, Cartagena, Valencia, Barcelona, Port-Said, Colombo, Singapoor y Manila.

La conducción de pasajeros a bordo, con los equipajes de mano es per cuenta de la Compañía.  
Para cuantos detalles se deseen dirigirse a la Agencia de la misma, RIFCO DE AGUA 3 y 5 CORUÑA.  
También pueden dirigirse a los señores Agentes de Información en los diferentes puertos donde tienen establecidas sus Oficinas, en las que se les proporcionará toda la información necesaria para adquirir billetes provisionales.

La clientela agradecida propaga el



**Amigo DÉBIL tome Elixir CALLOOL**

Aumento el APETITO y las FUERZAS rápidamente  
Medicamento Aprobado y Recomendado desde el año 1897, por la Real Academia de Medicina y Cirujía, a los débiles.

Cómpralo hoy mismo. - Sólo vale 5 ptas.

Los Médicos, que lo conocen prácticamente lo recetan, lo toman y lo dan a sus familias

**VINO DE PEPTONA ORTEGA**

TONICO RECONSTITUYENTE



## EL ECO DE SANTIAGO

### Compañie Generale Transatlantique

Línea de Nueva York

Saldrán para VIGO directamente para NLEVA YORK los hermosos y rápidos vapores.

13 de Noviembre CHICAGO  
1 de Noviembre BOURDONNAIS  
24 de Diciembre ROUSSILLON  
Precios de Cámara desde 135 dólares, más impuestos.

Idem de 3.ª clase, ptas. 542'95 más 8 dólares de impuesto americano.

Línea de la Habana y Veracruz

Saldrá de Vigo directamente para la Habana y Veracruz el magnífico y extrarápido vapor francés

7 de Octubre LAFAYETTE  
Precio en 3.ª clase a la Habana 541'65  
id. en 2.ª intermedia » 843'25  
id. en 2.ª clase de 1.200 a 1.400'00  
id. en 1.ª » de 1.500 a 2.900'00  
id. en 3.ª » Veracruz 584'06  
id. en 2.ª intermedia 543'25  
id. en 2.ª clase de 1.250 a 1.450'00  
id. en 1.ª » de 1.600 a 3.000'00

Para NUEVA YORK únicamente se expedirá billete de pasaje:

1.º A los súbditos americanos.  
2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano.  
3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los consulares americanos para desembarcar en los Estados Unidos.  
Nota: Los pasajeros de 3.ª clase deben presentar una certificación haciendo constar que no están sujetos a un juicio alguna.

Para más informes dirigirse a los Agentes

ANTONIO CONDE E HIJOS  
Calle de Luis Taboada, núm. 4.  
(Apartado de correos núm. 14) VIGO.

COMPAÑIAS FRANCESAS

### Cie. Sud-Atlantique

Y Chargeura Reunis

Vapores de gran lujo extra-rápidos

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices.

21 de Noviembre LUTETIA  
19 de Diciembre MASSILIA

Precio del billete en tercera clase pesetas 610'10

LÍNEA DE VAPORES RAPIDOS

Salidas de Vigo

Para Lisboa, Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos Montevideo y Buenos Aires.

15 de Noviembre HOEDIC  
6 de Diciembre MOSELLA

Precio en tercera clase preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación. ptas. 698'95  
En tercera en camarotes ptas. 605'95  
» 3.ª clase corriente. 550'10

Salidas de Coruña

Para Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires,

10 de Noviembre QUESSANT  
23 de Noviembre CEYLAN

NOTA.—Niños menores de dos años gratis. De dos a diez años no cumplidos medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero.

No se admitirá ninguna solicitud de plazas sin previo depósito de 100 ptas.

Es necesario presentarse en esta Agencia CINCO DIAS antes de la salida de los vapores, después de concedida la plaza.

ADVERTENCIA IMPORTANTE

Todos los niños menores de 15 años que se dirijan a la República Argentina, deberán traer por separado la partida de nacimiento del Registro Civil. No podrán embarcar si no van precisamente acompañados de sus padres.

Para informes dirigirse a los agentes generales en España,

ANTONIO CONDE HIJOS  
Calle Luis Taboada, número 4.-VIGO  
La Coruña. - Plazuela de Orense, 2-A  
Vilagarcía.-Calle de la Marina 29 y 30

**El que se anuncia más vende**  
Anúnciese usted en este periódico y verá aumentar su negocio considerablemente

**Copias a máquina**  
Se hacen Programas, Lecciones y toda clase de trabajos a precios económicos razón en el ECO DE SANTIAGO.

## NOTAS UTILES

### CORREOS

HORAS DE SERVICIOS AL PUBLICO

Empiezn a las 9 a 9'30 certificados; expedición a Vigo y solo cartas.

De 10 a 12 todos los demás servicios de certificados, valores, paquetes, postales y envíos militares, etc. Caja Postal hasta 12'30.  
Los mismos servicios de 18 a 20, menos Caja y Giro.  
Giro Postal de 10 a 12.  
Caja Postal de 10 a 12'30.  
Lista y apartados de 10 a 13, de 15'30 a 16'30 y de 18 a 20.

### TRENES

Servicio entre Santiago y Vigo

Salidas de Santiago, 8, 10'5 y 16'56.  
Id. de Pontevedra, 9'12, 11'52 y 18'11.  
Id. de Pontevedra Vigo, 10'15, 10'30 y 19'20.  
Llegadas a Vigo, 11'8, 14'42 y 20'10.  
Salidas de Vigo, 8, 13'10 y 16'30.  
Id. de Pontevedra, 9, 14'30 y 17'33.  
Id. de Villagarcía, 10, 15'44 y 18'32.  
Llegada a Santiago, 11'15, 17'17 y 19'45.

Tren de los jueves, mercado en Santiago

Además de estos trenes, circulará todos los jueves el tron núm. 1, que sale de Villagarcía a las 7'52 y llega a Santiago a las 9'44. Para este tron sólo se admiten pasajeros de 3.ª clase.

### AUTOMOVILES

Automóviles - Santiaguenses

Línea a Curtis

Salidas de Santiago; correo, 6'45 mañana; rápido, 13'15 tarde.  
Llegadas a Santiago; rápido, 2 tarde; correo, 7'30 tarde.

### Bella Galicia

Línea de Santiago a Caldas

Salidas; 4 tarde, llegadas 9 mañana.

### La Estradense

Línea de Santiago a la Estrada

Hora de salida: 3 tarde.  
Llegada: 9 mañana.

### Empresa Castromil

Línea de Santiago a Coruña

Salidas 8, 10'30, 12'30 mañana y 5 tarde.  
Llegadas, 10'30 mañana y 2'30, 4'30 y 7'30 tarde.

### Línea de Santiago a Vigo

Salidas, 7'30 mañana y 3'30 tarde.  
Llegadas, 11 mañana y 4'30 tarde.

### Línea de Santiago a Orense

Salida, 6 mañana; llegada, 8 tarde.  
De Santiago por Carballino a Orense, a las tres de la tarde.

### Línea de Santiago-Betanzos

Salida 2 tarde; llegada 9 1/2 mañana.

### Línea de Santiago a Muros

Salida 5 tarde, llegada 11 mañana

### El Barcalés

Línea de Santiago-Negreira

Salidas 5 tarde, llegadas 9 mañana.

### Empresa el Porvenir

Línea de Santiago a Lugo

Salidas: 6'30 mañana, llegada, seis tarde.

### Empresa El Aguila

Línea de Santiago a Cuntis

Salida: 3'30 tarde, llegada, nueve mañana.

Viajes extraordinariosj Domingos 10'30 mañana, regreso 3 tarde.

### El Noroeste

Línea de la Coruña

Salidas: 8 y 12 y 1'30 mañana.  
Llegadas; 2'50 y 7'30 tarde.

### Línea de Noya-Muros

Salida: 7'30 mañana y 4'30 tarde.  
Llegada: 10'30 mañana y 4 tarde.

### Línea de Vigo

Salida: 3 y 1'4 tarde  
Llegada: 11 mañana.

### Línea de Betanzos

Salida. 2 y 1'4 tarde.  
Llegada: 10 y 1'2 mañana.

### Línea de Baña y Negreira

Salidas: 9'50 y 4 tarde.  
Llegadas: 8 y 1'2 y 9 mañana.

### La Unión

Automóviles a La Coruña y Lalín.  
Horas de salida a la Coruña, primera quincena, 11 mañana y 5 tarde.  
2.ª quincena: salida 10 mañana y 7 tarde.

A Lalín, coche correo; 4 tarde; este coche da empuje al coche que de Bandeira sale para las Cruces.  
Administración en Santiago, Senra, 18.

### El Ideal Gallego

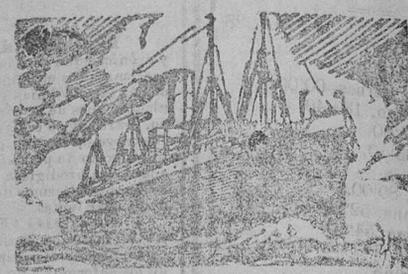
Línea de Santiago a Noya

Salidas, 11 mañana; llegadas, 9'30 m.  
Idem: 8 tarde; id. 4 tarde

## LLOYD NORTE ALEMAN

### BREIMEN

Línea de Brasil Argentina



Directamente para Lisboa, Madrid, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires saldrá de Villagarcía y de Vigo el rápido vapor de gran porte

### Próximas salidas

Vapor "Kohn", día 14 de Octubre. Precio en 3.ª Pts. 570  
" " "Sierra Ventana" 27 " " " 635  
" " "Madrid" 11 Noviembre " " " 590  
" " "Sierra Córdoba" 24 " " " 635

Los vapores tipo Sierra admiten pasajeros de prime 3 ercery a clase.  
Los vapores tipo "Kohn" admiten pasajeros de intermedia y tercera clase.

RESERVA DE LOCALIDADES.—Los pasajeros de tercera clase ordinaria reservados previo depósito en esta Agencia de 250 pesetas y los de primera y segunda clase mediante una garantía correspondiente al 25 por 100 de sus importes.

Para tener tiempo a tramitar todos los requisitos que determinan las vigentes disposiciones de emigración, es necesario que los viajeros se presenten en esta Agencia con CINCO O MAS DIAS de anticipación a la fecha de salida del vapor.

Estos vapores están dotados de los adelantos y confort que exigen los de más reciente construcción para proporcionar a los pasajeros un viaje rápido con toda clase de comodidades. Alimentación abundante y trato esmerado que poseen grandes comedores para servicio de tercera clase servidos por camareros uniformados.

Para toda clase de informes respecto a fechas de salida, precios del pasaje, etc, dirigirse al Agente general de la Compañía de España

### LUIS G. REBOREDO ISLA

VILLAGARCIA VIGO  
Marina, 14 García Olloqui, 2

### P. S. N. C.

## Compañía del Pacífico

Vapores correos de tres hélices

SALIDAS REGULARES DE VIGO PARA LOS PUERTOS DEL BRASIL URUGUAY ARGENTINA, CHILE, PERU, ECUADOR, PANAMA Y CUCA

Línea Brasil Río de la Plata, Chile, Perú

(Vía Estrecho Magallanes)

Saldrán de este puerto los vapores siguientes:

11 de Enero ORDUÑA

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para Río Janeiro, Santos Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso, Coquimbo, Antofagasta, Iquique, Arica, Mollendo, y Callao, así como carga para los mismos destinos y para puertos de la Patagonia (con trasbordo en Punta Arenas) Pisco, Salaverry, Pacasmayo, Dton, Palta y Guayaquil con conocimiento directo desde Vigo.

Precio en tercera clase para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. Vapor «Oropesa», pesetas 610'10. En camarote cerrado 845'10.

### Línea de Cuba, Panamá, Pacífico

(Vía Canal Panamá). Próximas salidas:

21 de Diciembre ORITA  
25 de Enero OROPESA  
8 de Febrero OROYA

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para los puertos de Habana, Panamá, Perú y Chile.

Precio para la Habana: OROYA, primera clase, Ptas. 1.608'35.—Segunda clase, Ptas. 1.058'35.—Tercera clase, Ptas. 551'65.—Incluidos los impuestos.

ORITA, primera clase, Ptas. 1.608'35.—Segunda clase, Ptas. 1058'35.—Tercera clase, pesetas 541'65.  
Incluidos todos los impuestos.

Los pasajeros deberán presentarse en esta Agencia con cuatro días de anticipación a la fecha de salida,

### Línea de Liverpool

Para la Pallice (Francia) y Liverpool.

Viajes combinados con trasbordo en Inglaterra para los puertos de los Estados Unidos de Norte América.

Para informes dirigirse a los agentes de la Compañía

SOBRINOS DE JOSE PASTOR, LTDA.—VIGO

**LAS CELEBRES AMPOLLAS OMEGA**

PARA HACER LICORES, JARABES Y PERFUMES

SE VENDEN EN SANTIAGO

R. Boscansa, Farmacia. José Romero Rodríguez, Gelmírez, 3, Farmacia

